



## ಅವರನ್ನು ಸೇರುಸ್ತೊಳ್ಳಿ.

‘ಯೆಸ್’ ಸಾರ್.

ଚିଲୁର ମେଲିଦ୍ଧ ଅମ୍ବୁଣ କୋଳିଗେ  
ସଂବଂଧିତ ନାଁ ପୁରାଵେଳ ପଟ୍ଟି,  
ଫୋଇଚୋଗଳୁ, ମାର୍ଯ୍ୟାନନ୍ଦ ହିନ୍ଦୁଶୁତ୍ରୁ-  
କୋଳି ନଦେତ ଜଗାର ନୃତ୍ୟ ମହାରୀ  
ମୁଦ୍ରାଯିଦାରୀ ତେଣୁ ଫୋଇଚୋଗଳନ୍ତି ମହେତ୍ତେ  
ମହେତ୍ତେ ତିରୁପି ନେଇଦୁଷ୍ଟିଦ୍ରାଗ ବଂଦୁ ଫୋଇଚୋ  
ବିଶେଷାବାି ମାର୍ଯ୍ୟାନ ଗମନ ସେଇଦିତ୍ରୁ.

‘ವ್ಯಾಲ್ಕಾರು ಬನ್ನಿ’

స్వేచ్ఛనున్నల్లిడ్ ఎల్లా పేదగళు లగుబగొనే  
ఒందు సాలాగి నింతరు. మాయణ్ తను  
విశేష గమన సేళీదిద్, అముఖిన పాదగళను  
మాత్ర సేరహిదిద్ ఆ వ్యోచిలావన్న మేజిన  
మేలిట్టు 'ఎల్లరూ గమనపిట్టు ఈ పోఏచో  
సోడి, ఏనాదరు విశేషపదరీ హేళీ'.

ಆ ಪ್ರೋಟೋವನ್ಸು ಮತ್ತೆ ಮತ್ತೆ ನೊಡಿದರೂ  
ಯಾರಿಗೂ ಏನೂ ವಿಶೇಷ ಕಂಡಿರಲಿಲ್ಲ,  
ನೋಲೈಪ್ಪಿಕೊಂಡಂತೆ ಆ ಪ್ರೋಟೋನ  
ಮಾಯಣಿನ ಮಂದೆ ಇಟ್ಟರು.

‘ಕಾಲಲ್ಲಿ ಹತ್ತೊ ಬೆರಳು ಸರಿಯಾಗೇ ಇದೆಯಲ್ಲ ಸಾರ್?’ ಕಾಟಯ್ಯನ ಜೋಡಿಗೆ ಯಾರೂ ನ್ಯಾರಲಿಲ್ಲ.

‘సార్, బలగాలిగే నేలా పాలివో హాకిద్దారే, ఎడగాలన బేరణుగళిగే ఇన్నా బణ్ణ బిడ్డిల్ల సార్’.

ಸರಿ ವಿನಯ್... ಅಂದರೆ ಇದರಫ, ಕೊಲ್ಲಾರ ಅಮೃತಿನ ಮನಿಗೆ ಬಂದಾಗ ಅಮೃತಾಪ್ರಾರಂಭಗಳಿಗೆ ಉಗುರು ಬಣ್ಣ ಹಚ್ಚಿದ್ದು'.

‘ಅದರಿಂದ ಪನಾಯ್ತು ಸಾರ್?’

‘ಹೌದು ಭುಜಂಗ, ಅದಕ್ಕಿಂತ ಮುಖ್ಯವಾದದ್ದು ಎಪ್ಪಾಲಿನ ಕಿರುಬೆರಳು... ಎಲ್ಲರೂ ಗಮನಿಸಿ. ನೋಡೋದು ಬೇರೆ, ಗಮನಿಸೋದು ಬೇರೆ’.

## ‘ಸರಿಯಾಗೆ ಇದೆಯಲ್ಲ

‘సూక్తవాగి గమనిసి.. నోడి ఎడగాలిన  
కిరుబెరణ లుగురిన సిబురు హాగే ఇదే...  
లుగురు ఇన్నొ ప్రోటీఫ కట్రిసిల్ల, అధిక  
మాత్ర కట్రిసిదే... ఆ రెతి నేటాగి లుగురు  
కట్రిసలు నేల్రా కష్టిరినల్లి మాత్ర సాధ్య’.

‘ಅದರಿಂದ ಪನಾಯ್ತು ಸಾರ್?

## ಮತ್ತೆ ಭುಜಂಗನ ಪ್ರಶ್ನೆ.

‘ಭುಂಗ’ ನನ್ನ ಪ್ರಶ್ನೆ... ಆ ನೇಲ್ ಕಟ್ಟುರ್ವ  
ವಲ್ಲಿ ಅಂತೆ. ತಕ್ಕಣ, ವಿನಯ್, ನೀವು ಮಾರು  
ಜನ ಅಮೃತ ಮನೆಗೆ ಹೋಗಿ ಮತ್ತೆ ಇಂಡಿಂಚೊ  
ಹುಡುಕಿ. ನನಗೆ ಆ ನೇಲ್ ಕಟ್ಟುರ್ವ ಬೇಕು. ಆದರೆ  
ಯಾರೂ ಅದನ್ನು ಮುಟ್ಟುವ ಹಾಗಿಲ್ಲ ಎನ್ನ?

‘ಯೆಸ್’ ಸಾರ್’.

ಮಾಯ್ಜ್ಞನ ಅಂಡಾಚಿನ ಪ್ರಕಾರ ಹಂತಕು  
ಅಕ್ರಮಣ ಮಾಡಿದಾಗ ಅಮೃತಿನ ಕೈಯಲ್ಲಿದ್ದ ಆ  
ನೇಲ್ ಕಟ್ಟು ರಕ್ತ ಹಾ ಅಯ್ಯಧವಾಗಿರುವ  
ಸಾಧುತೆ ಇದೆ ಎಂದು.

ବିନ୍ୟୋ ମୁତ୍ତୁ ଜୀବିଭୂରୁ ପେଦେଗଭୁ  
ଅମ୍ବୁଧିନ ମନେଗ ତେରଳି ମାୟଣ୍ଣ ହେଇଦଂତେ

ಅಲ್ಲಿ ಯಾವ ಮೂಲೆ ಮುಡುಕುಗಳನ್ನು ಬಿಡದ  
ಹಾಗೆ ಹುಡುಕಿದರೂ ಆ ನೇಲ್ ಕಟ್ಟರ್ ಸಿಗದ  
ಬಿರೀಗೆಯಲ್ಲಿ ಹಿತಿರುಗಿದರು.

ମାୟଣ୍ଣିଗେ ମୁଖଭାଙ୍ଗବାଗିତ୍ତୁ । ଜିମ୍ବ  
କୁରି, ଆଦରି ଏପ୍ପୁ ଦୀର ଅନ୍ତରିମାନ୍ତର  
ମାୟଣ୍ଣନ ପରିଷ୍ଠିତି ଇହି ଦିନ ସୈଣ୍ଯନାଲ୍ଲେ  
ଦିକ୍ଷେଷ୍ଟଵନଟେ କିମ୍ବିଦ୍ଧ ମାୟଣ୍ଣ ଶଂତେ ତଣ୍ଡ  
କ୍ଷାପ୍ତର୍ଥାଗେ ହୋଇବି କଂବାଳ ହୋଦ୍ଧୁ ମଲାଙ୍ଗ  
ବିଚିନ୍ଦ୍ର । ଆଦର ଅଧ୍ୟାତ୍ମା ଅପ୍ରୁଷ ମୁଦୁକରିରୁ  
ଶିଗଦ ଆ ନେତା କଷ୍ଟରାଗ କି କୋଲେଯିଲୁ, ପନ୍ଥେ  
ପାତ୍ରବିଦେ ଅନିଷି ଅଦ୍ମ ଅବନ ନିର୍ଦ୍ଦୟନ୍ତୁ ନୁରି  
ହାତିତ୍ତୁ । ତାନେ ହୋଇ ମୁଦୁକି ନୋଇବେଳେ  
ଏବଂ ତୀରମାନନ୍ତେ ବିଦିଦ୍ଧ । ତାଳ ଏହୁ କିମ୍ବାନାରି  
ଜିପଲ୍ଲୀ ହୋରବୁ ଅମ୍ବୁ ମନେଯ ମୁଦୁ  
ବିନଦୁ ନିତାଗ, ଗଂତେ ନଦୁରାତ୍ମି ଏରଦୂରରେ  
ତଣ୍ଣ ଲୁହିରୁ ତନଗେ କେଳୁଵପ୍ପୁ ନିଶ୍ଚିନ୍ଦ୍ରବାଗିତ୍ତୁ  
ଜଗତ୍ତୁ । ଅମାବାସ୍ୟେ ରାତ୍ରିଯାଦ୍ବୀରିଂଦ  
କତ୍ରିଲୁ ମୁଖୀକୋନୁ ମୁକୁଲୀନ ଏମା ଶୃଷ୍ଟିବାଗି  
କାଳିଦାଗିତ୍ତୁ । ମାୟଣ୍ଣ ଗିବିଦିଯାଲୁ  
କାଳ୍ପନି ମରତୁ ବିଦିଦ୍ଧ । ଗେଟିଗେ ବିନା ହାତକୁ  
କାହାପେଇଦ୍ବୀ ଗେଲଦେ ହାରି ମୁଲୁଗୀ କିମ୍ବାନା  
ମାଦଦିନଟେ ମେଟ୍ଟିଲୁଗଇନ୍ଦ୍ରୀ କୋଲେଯାଦିଦ୍ଧ  
ଅମୁଖିନ ମନେଯ ବାଗିଲେ ବିଦିଦ୍ଧ । ମଧ୍ୟାହ୍ନ  
ଛଲୁଗୀ ବିଦିଦ୍ଧ ଅବନ ପେଟେଗଲୁ, ମୁକ୍ତେ ବିନ  
ଜିଦିମ ଅଦ୍ରକ୍ଷେ ହାତିଦ୍ଧ କିମ୍ବାନ୍ତୁ ବିଦିଦ୍ଧରୁ

ବାଦୁ ଲୁପକରଣଙ୍ଗା ତଳିଦିଲିଲ୍. ଯାପାହ  
 ପୁର୍ବକ୍ଷିଦ୍ଵାତେମୁ ଜୀବିଦେ ଏକାପକ ଜୀବିନ୍ ହୋଇ  
 ବନ୍ଦିଦୟବୁଦ୍ଧମୁ ସରିଯେ ତପ୍ତେ ଗଲିଲିଯାଗିଥୁ  
 ମୁଖ୍ୟାଗିଲ ହେଲିଗିନ୍ ଲୈଚିନ ଶ୍ରୀଚ ହେଲିଗି  
 ଜୀତୁ, ଆଦର ଶ୍ରୀଚ ବ୍ୟତିଦରୂ ଲୈଚା ହେଲିତୁଲିଲ୍  
 କରେଗାନିତୀମୁ ଶ୍ରୀଚ ବ୍ୟତିଦରେ ଅମା କେଲା  
 ମାଦାତିଲିଲ୍, ଆଗ ତିଥିଯିତୁ ଜୀବେ ଲୈଜେଇନନ୍ତିରେ  
 କରେଂଚା ହେଲିଦେ ଏଠିମୁ. ମୁଲ୍ଲିଗେ ତାଳୀଯିନିଦି  
 ବିଗି, ତନ୍ତ୍ର ମେଲ୍ବୈଲ୍ ଟାଚାର୍ ବ୍ୟକ୍ଷିନନ୍ତି ହାତିଦ୍ଵାରା  
 ହିୟିଲୁ ବିଦିଶୁକ୍ତିଦ୍ଵାରା ମାଯଣ୍ଣିଗେ ଯାହୋ ତନ୍ତ୍ର  
 ହିୟିଦେ ନିମ୍ନ ଗମିନିମୁକ୍ତିରୁପରି ଭାସପାଇ ଉଚ୍ଚକ୍ଷଣ  
 ହିୟିଦ୍ଵାରା ତିରୁଗଲୁ ଅଛି ଯାରା ଜରିଲିଲ୍. ତନ୍ତ୍ର  
 ମନସ୍ତୁ ତନ୍ତ୍ର ମେଲ୍ରେ ଆଜି କଟିଦିଅନ୍ତିତୁ. ଅଂତର  
 ବିଗ ତେଗେଦି ଡଇମୋକ୍ଷୁ କେଲି କାହାକି, ମେଲ୍ବୈଲ୍ ଟାଚାର୍  
 ଟାଚାର୍ ବ୍ୟକ୍ଷିନନ୍ତି, ସାକ୍ଷିଧାରୀ ପରିଲିଲୁସ୍ତିରଲୁ  
 ଅମୁ ପରିଚିତ ଜାଗପେନ୍ଦ୍ରୀନେ ଏଣିକିତୁ. ମାଯଣ୍ଣି  
 ତନ୍ତ୍ର ମେଲ୍ବୈଲ୍ ଟାଚାର୍ ଅତ୍ରିକୁ ତିରୁଗମିତ୍ତରୁ  
 ଅପରୋକ୍ଷମୁକ୍ତିରଲୁ, ଏଲା ଘନସ୍ତର ଗଲୁ, ଟାଚାର୍  
 ବ୍ୟକ୍ଷିନନ୍ତି, ଗୋଚର ତାରାମିଳିଗଲ ମେଲ୍ ଚିକ୍ର ପିଲିକ୍ଷେ  
 ନେରଖିଳାଗୁଣିତୁ.

ମାର୍ଯ୍ୟାନ ମନ୍ଦିରରେ ଅଜ୍ଞକୁ ଧୀରଂତ  
ମୁଦ୍ରିତପାଗିଷ୍ଠ ଅଳ୍ଲାନ ଚିତ୍ରଣ. ଅଳ୍ଲା ଇଲ୍ଲାଦ୍ଵୀପରେ  
ବନ୍ଦେ ଏବଂଦର, କୋତୀଯାଗି ନେଲଦ ମେଲ  
ଅଗାତ ବିଷ୍ଣୁ ବିର୍ଯ୍ୟାନାନ୍ତି ବାଗିଲ କରିବ  
ନୋହତ୍ତିଦ୍ଵାରା ରକ୍ତଶିକ୍ଷ ଅମ୍ବୁଧିନ କଖୀବର. ଆ  
କଖୀବର ତଥାଗଲା ଅଳ୍ଲେ ବିଦ୍ୟୁକ୍ତେବେଳେ  
ହାଗେ ତକ୍ଷଣ ଏଥୁ କୂତଙ୍କେ ଦିଗ୍ନନ୍ତ ଏହିରିଗା  
ଏମରିଗେ ନିରଂତର, ନିରମ କଖୀବର ନେଇବାରେ

ನಿಟ್ಟಿಕೆಂದಂತಾಗಿ, ಒಂದರದು ಕ್ಷಣ ಹಾಗೆ ನಿಯತೇ ನಿಂತು ಬಿಟ್ಟೆದ್ದ ಮಾಯಣ್ಣ. ಸ್ಥಿಮಿತಕ್ಕೆ ಬರಲು ಎರಡು ಕ್ಷಣ ಬೇಕಿತ್ತು. ಸ್ವಾಜ್ಞ ಮಾಡಿದ್ದರೂ ನೆಲದ ಮೇಲೆ ಇನ್ನೊಂದು ಹಾಗಾಗೆ ಇತ್ತು ರಕ್ತದ ಕಲೆಗಳು. ಕಿಟಕಿಯ ಪರದೆ, ಗೋಡೆ, ತಾರಿಯಿ ಮೇಲೆ ಚಿಮ್ಮೆ ಅಗಿದ್ದ ರಕ್ತ ಚಿತ್ತಾರಗಳು, ನೋಡಿದವರ ಚಿಕ್ಕವನ್ನು ಕದಡಿ ರಾಡಿಯಿಬ್ಬಿಸುವರಿತ್ತು. ಮೊಬೈಲ್ ಟಾಚ್‌ಫೋನ್, ತೋರಿದ ಕಡೆ ಮಾತ್ರ ಬೆಳಗಿ, ಅದರಾಚೆಗಿನ ಜಾಗದ ಕತ್ತಲು ಮಾಯಣ್ಣನನ್ನು ಸ್ವಲ್ಪಮಹಡಿಗೆ ಅಧಿರೋಜಿತ್ತು. ಆಗ ಇದ್ದಕ್ಕಿಡಂತೆ ಬೆಚ್ಚೆ ಬೀಳಿಸುವರಂತೆ, ಬಚ್ಚಲು ಮನೆಯ ಒಗಿಂಡ ಮುಚ್ಚಿದ್ದ ಬಾಗಿಲ ಮೇಲೆ ಡಬಡಬ ಬಡಿದ ಶ್ವಭಾಗಿತ್ತು. ಪ್ರೇತ ಪಿಠಾಟಿಗಳಿಳಿ ನಂಬಿಕೆಯಿರದ ಮಾಯಣ್ಣ ಕೂಡ ಬೆಚ್ಚೆ ಜಗನ್ನೆ ಮೊಬೈಲ್ ಟಾಚ್‌ಫೋನ್ ಅತ್ಯ ತಿರುಗಿ ನೋಡಲು, ಒಳಗೆ ನಿಶ್ಚಯವಾಗಿಯೂ ಯಾರೋ ಇರುವರಿತ್ತು. ಇದು ಭಯಭಾತ ಮನದ ಹುಚ್ಚ ಕಲ್ಪನೆಯಲ್ಲ ವನ್ನುವಂತೆ ಈಗ ಮತ್ತು ಮ್ಯಾಚೋಲಾಗಿ ಬಾಗಿಲು ಬಡಿದ ಶ್ವಭಾಗಿತ್ತು. ಅಳ್ಳಿದೆಯ ಇನ್ನೂರಾದರೂ ಮಾಯಣ್ಣನ ಜಾಗದಲ್ಲಿದ್ದಿದ್ದರೆ ಅಲ್ಲೇ ಕುಂದಿ ಬಿಡಿರುತ್ತಿದ್ದರೆನೂ. ದೈರ್ಯಗೆಡದ ಮಾಯಣ್ಣ ಮೇಲ್ಗೆ ಹೆಚ್ಚಿ ಹಾಕಿದ್ದ ಬಚ್ಚಲು ಮನೆಯ ಬಾಗಿಲ ಬಳಿ ಒಂದು ಬಲಗ್ಗೆಯಲ್ಲಿ ತನ್ನ ಸರ್ವೇಸ್‌ರಿವಾಲ್ಯೂರ್ ಹಿಡಿದು,

‘ಯಾರು... ಯಾರದು ಒಳಗೆ...’ ಎಂದ.

ಅವನ ಮಾತಿಗೆ ಉತ್ತರವೆಂಬಂತೆ ಮತ್ತೆ ಇನ್ನಪ್ಪು ಜೊರಾಗಿ ಬಾಗಿಲು ಬಡಿದ್ದು. ಹೀಗೆಸಿ ಪ್ರಾಣಿಕ್ಕೆ ತೋಳ್ಳು ಬಾಗಿಲಾದಾದೀಂದ ಬಡಿತದ ಶಯ ನಾರಾಯಿಂದ ಬಂದಾಡಿತ್ತು. ಮೆಲ್ಲಿಗೆ ಎದಗೈಯಲ್ಲಿ ಚಿಲಕ ತೆಗೆದು ಬಾಗಿಲು ಸ್ವಲ್ಪ ಮಾತ್ರ ಸರಿ, ಹಾರಾತ್ ಅಕ್ರಮಿಣನ್ನು ವದರಿಸಲು ಸಿದ್ಧವಾದರಂತೆ ಬಂದು ಹೆಚ್ಚೆ ಪ್ರಕೃತಿಕ್ಕಿದ್ದು. ಬಂದು ನಿಮಿಷ ಎಲ್ಲವೂ ಸ್ವಭಾವಾದಂತಾಗಿ ಕ್ಷಾಧಾರದಲ್ಲಿ ಅರೆ ತೆರೆದ ಬಾಗಿಲ ಮೂಲಕ ದೊಡ್ಡ ಬೆಕ್ಕೊಂದು ಸತ್ತೇನೋ ಕೆಟ್ಟನೋ ಎಂದು ಹೊರಗೆ ಬಿಡುತ್ತು. ಇದೊಂದನ್ನು ಬಿಟ್ಟು ಇನ್ನೆಲ್ಲವನ್ನು ನಿರೀಕ್ಷಿಸಿದ್ದ ಮಾಯಣ್ಣ ಬಿಗಿ ಹಿಡಿದಿದ್ದ ಉಸಿರುನ್ನ ನಿರಾಶವಾಗಿ ಹೊರಬಿದ್ದು. ಒಮ್ಮಾಃ ಮಧ್ಯಾಹ್ನ ಇಲ್ಲಿಗೆ ಬಂದ ಪೇದಗಳು ಮುಂಬಾಗಿಲು ತರೆವಾಗ ಈ ಮನಯಲ್ಲಿ ಒಳಹೊರಿಗೆ ಒಡಾಡಿ ಪಳಗಿದ್ದ ಬೆಕ್ಕು ಒಳಹೊಕ್ಕು. ಪೇದಗಳು ಒಂದು ಹಾಕಿ ಹೊರಬೆಂದಾಗ ಬಳ್ಳಲು ಮನೆಯಲ್ಲಿ ಬಂಧಿಯಾಗಿತ್ತೇನೋ? ಈಗ ಯಾರೋ ತನಿಸ್ಸು ಪಾರಮಾಪದ ಭಗವಂತ ಬಂದನೆಂದು ಅರಿತು ಹೊರಬರುವ ಚಡಪಡಿಯಲ್ಲಿ ತನ್ನ ಕಾಲನ್ನು ಬಾಗಿಲಿಗೆ ಬಡಿ ಬಡಿದು ಶಯ ಮಾಡಿ ಬಿಡುಗಡೆಹೊಂದಿತ್ತು. ಆ ಮುವರು ಪೇದಗಳು ಯಾವ ಜಾಗಾಗನ್ನು ಹೋಡಿಸಿರುವಬಿಲ್ಲವೋ ಆ ಜಾಗಾಗಳಲ್ಲಿ ಹಡುಕಾಡಲು ನಿರ್ಧರಿಸಿದ ಮಾಯಣ್ಣ ಕೆಲವನ್ನು ಜಾಗಾಗಳನ್ನು ತಡೆಕಾಡಿದ ನಂತರ ಕಣಿಗೆ ಬಿದ್ದಿಂದು, ಮುಂಬಾಗಿಲ ಮೇಲಿನ ಜಗಲಿ. ಮೇಲೆ ಹಕ್ಕಿ ಅಲ್ಲಿ ನೋಡಲು ಏನೂ ಇರಲಿಲ್ಲ, ಬಂದು ಮುಕ್ಕಳಿಂದ ಪ್ರಾಣಿಕ್ಕೆ ಬೈದ್ರೋ ಬಾಕ್ಕು ಹೊರತು.